



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

11 Laurier St./11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**CE DOCUMENT CONTIENT UNE EXIGENCE
DE SÉCURITÉ**

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Construction Services Division/Division des services de
construction

11 Laurier St./11 Rue Laurier

3C2, Place du Portage

Phase III

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Mises à niveau de sécurité LBP	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP916-182156/A	Amendment No. - N° modif. 019
Client Reference No. - N° de référence du client 20182156	Date 2018-06-22
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$FG-362-74724	
File No. - N° de dossier fg362.EP916-182156	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-06-28	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Kelly, Jessica	Buyer Id - Id de l'acheteur fg362
Telephone No. - N° de téléphone () - ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Les modifications suivantes aux documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Cet Amendement fait partie des documents de soumission.

La modification 019 est émise pour les suivantes :

- (1) Question et Réponse des soumissionnaires
- (2) Publier addenda 014
- (3) Publier addenda 015

(1) Question et Réponse des soumissionnaires

QUESTION #137:

Les dessins C303 rev.7 et C304 rev.7 montrent l'asphalte jusqu'à l'entrée principale avec des pavés directement en avant. Pourtant le dessin paysager L101e Addendum 008 montre que les pavés de granite s'enroulent autour de l'avant du bâtiment à l'intérieur des voies de circulation. Quel dessin devons-nous suivre car ils sont complètement différents.

RÉPONSE #137:

SVP vous référer à la modification 014

QUESTION #138:

Spécification section 07 42 13 Les panneaux muraux métalliques, indique un type de matériau pré-fini et des extrusions soudées à l'arrière du matériau. Cela ne peut / ne devrait pas être fait. Lorsque vous soudez quelque chose à l'arrière d'un matériau pré-fini, la peinture sur le côté opposé se fissure et forme des bulles. Par conséquent, si vous soudez quelque chose à l'arrière d'un alliage d'aluminium, il est préférable de peindre les surfaces après la soudure. Aussi pour la soudure, vous n'utiliseriez pas un matériau dur comme 5754H42. Vous utiliseriez un aluminium de qualité utilitaire de la série 3000 ou un grade 5052 (ce qui n'est pas optimal mais peut être utilisé). Afin de répondre aux spécifications et aux exigences de ce projet en utilisant un système d'extrusion soudé sur l'arrière d'un panneau en aluminium, il est préférable d'utiliser un matériau de qualité série 3000 et de le faire peindre par la suite afin d'obtenir la meilleure qualité et répondre aux exigences du projet. Pour résumer, pour la peinture pré-finie ou l'anodisation, nous pouvons utiliser un matériau en aluminium de la série 5000, sans soudure, ce qui signifie que le système ne correspond pas aux spécifications. Pour la post-peinture ou l'anodisation, nous pouvons utiliser un matériau en aluminium série 3000, avec une soudure qui correspondra aux spécifications. SVP aviser.

RÉPONSE #138:

SVP veuillez bien soumissionner selon les plans et les devis. Se référer à la section 07 42 13.

QUESTION #139:

Veuillez fournir des précisions: Il y a une section de clôture de ~ 42m qui est appelée Clôture de type 3 sur les dessins paysagers - c'est-à-dire L101e et appelée Clôture de type 2 sur les dessins architecturaux, c'est-à-dire A003. Quel type de clôture est requis dans cette zone?

RÉPONSE #139:

SVP vous référer à la modification 015

QUESTION #140:

Référence Addendum 11, appendice A. La déclaration est la suivante: "Le matériel décrit dans ce document sera fourni et installé par d'autres, y compris le câblage de tous les composants de portes électroniques et l'installation des portes". Cela signifie-t-il que l'entrepreneur en sécurité doit exclure tous les câbles de sécurité du matériel de la porte conformément au calendrier de la quincaillerie de la porte? Cela nous amène à croire que le seul câblage que nous devons fournir est celui des dispositifs de sécurité. Peut-on émettre un addenda indiquant: "câblage électrique et de sécurité à rester." De cette façon, la portée du travail peut continuer même si le matériel de la porte n'est pas confirmé.

RÉPONSE #140:

SVP veuillez bien soumissionner selon les plans et les devis. Se référer à l'Annexe A - Bordereau des ouvertures et bordereau de quincaillerie (Addenda 011)

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES

Solicitation No. - N° de l'invitation
EP916-182156

Amd. No. - N° de la modif.
019

Buyer ID - Id de l'acheteur
FG 362

Client Ref. No. - N° de réf. du client
20182156

File No. - N° du dossier
FG362 EP916-182156

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
R.070731.011, R.070731.025, R.070731.042

ADDENDA 014

ADDENDA No. 014

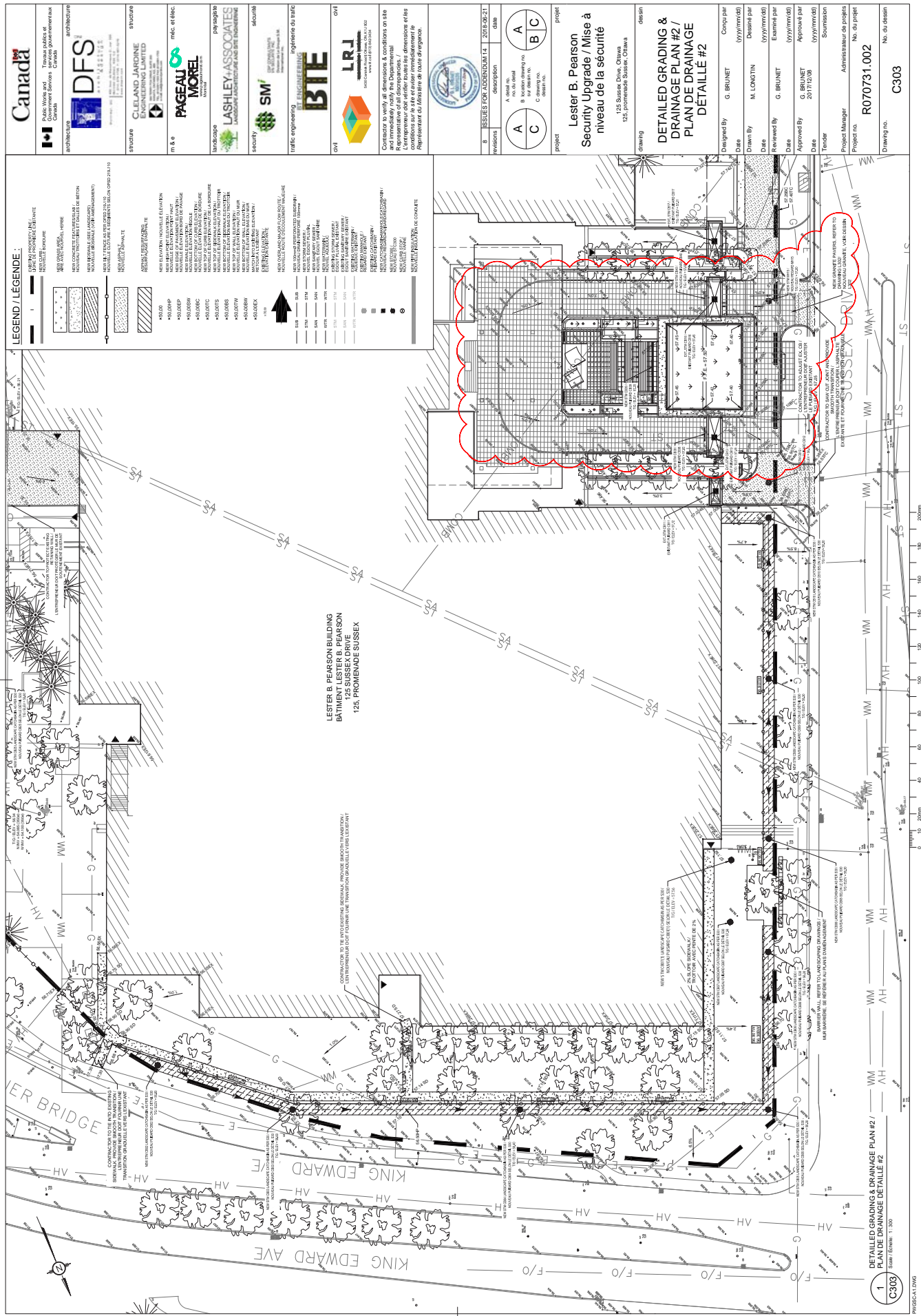
Projet : R.070731.002

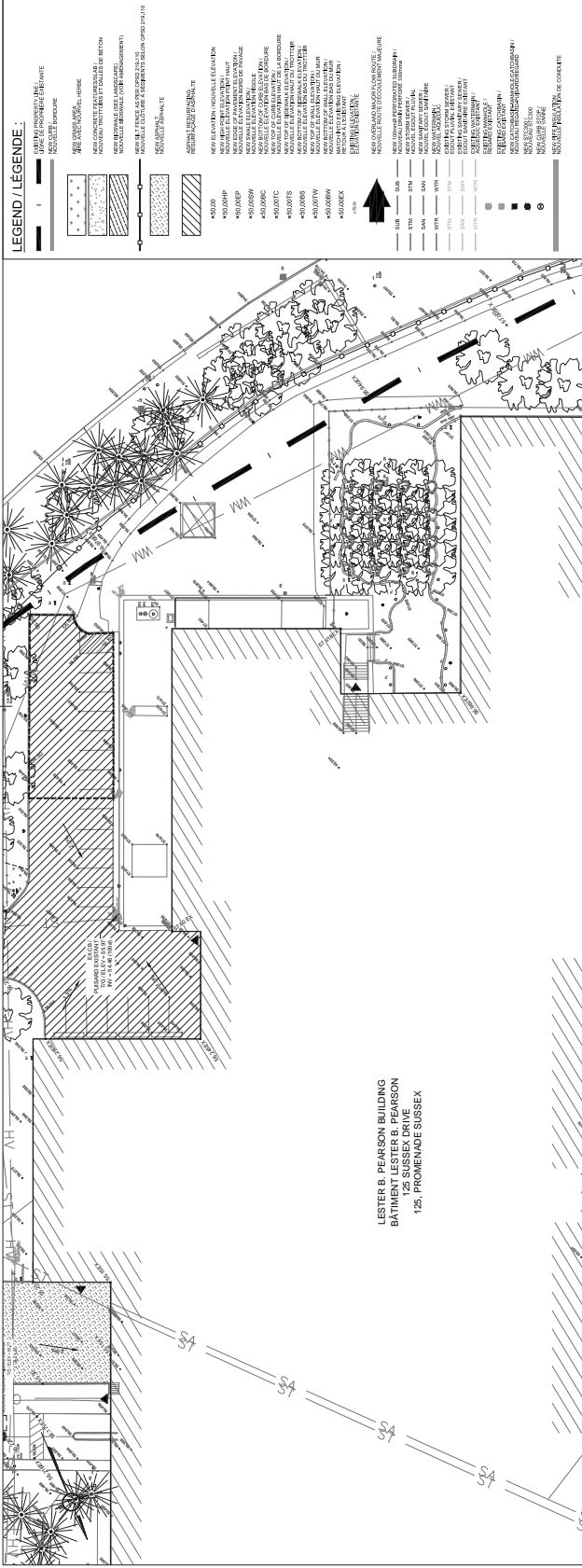
Les modifications suivantes dans les documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Le présent addendum fera partie des documents contractuels.

DESSINS

- .1 C303-DETAILED GRADING & DRAINAGE PLAN #2 / PLAN DE DRAINAGE DÉTAILLÉ #2; voir le dessin ci-joint C303.
 - .1 Le dessin a été révisé pour montrer l'étendue des pavés de granit.
- .2 C304-DETAILED GRADING & DRAINAGE PLAN #2 / PLAN DE DRAINAGE DÉTAILLÉ #2; voir le dessin ci-joint C304.
 - .1 Le dessin a été révisé pour montrer l'étendue des pavés de granit.

FIN DE L'ADDENDA No. 014





LESTER B. PEARSON BUILDING
BÂTIMENT LESTER B. PEARSON
125 SUSSEX DRIVE
125, PROMENADE SUSSEX

125 Sussex Drive, Ottawa
K1S 4E6
Canada

architecte

DFS

DESIGN FIRM

structure

CLELAND JARDINE

ENGINEERING LIMITED

m & e

PAGEAU MOREL

Associés

landscape

LASHLEY ASSOCIATES

LANDSCAPE ARCHITECTURE AND SITE ENGINEERING

security

SM

SECURITY MANAGEMENT

traffic engineering

BTE

BRUNET TRINICK ENGINEERING

civil

LRI

LANDSCAPE RESEARCH INC.

Contractor to verify all dimensions, conditions in site and immediately notify the Departmental Representative of all discrepancies. Dimensions et des conditions sur le site et en cas d'immédiatement le Représentant du Ministère de route divergence.

ISSUES FOR ADDENDUM 14

2018-06-21

revisions

generation

date

A: issue total

B: location drawing no.

C: sheet no.

project

Lester B. Pearson
Security Upgrade / Mise à
niveau de la sécurité

design

25 Sussex Drive, Ottawa
125, promenade Sussex, Ottawa

DESIGNED BY: G. BRUNET

DATE: (yy/mm/dd)

DRAWN BY: M. LONGIN

DATE: (yy/mm/dd)

REVIEWED BY: G. BRUNET

DATE: (yy/mm/dd)

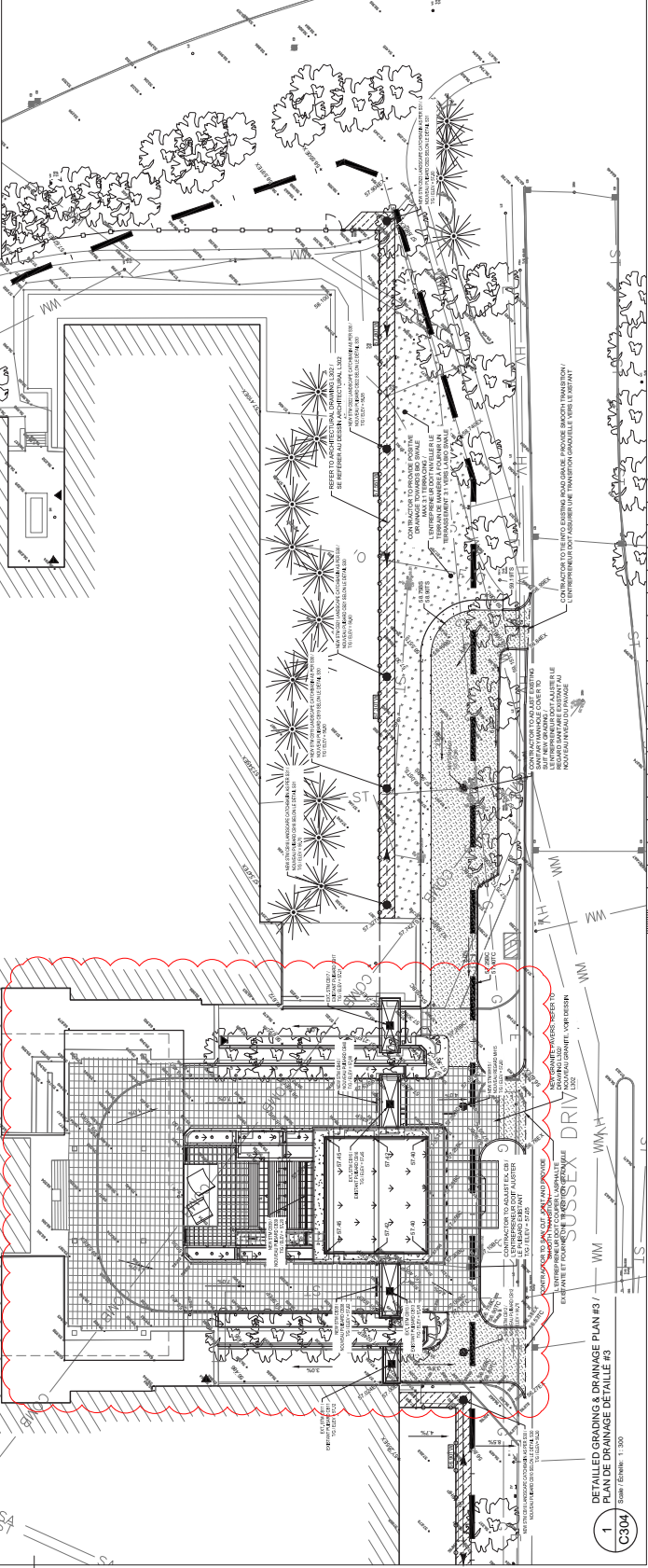
APPROVED BY: G. BRUNET

DATE: 2017/12/08

PROJECT MANAGER: Administrateur de projets

PROJECT NO.: R070731.002

DRAWING NO.: C304



Solicitation No. - N° de l'invitation
EP916-182156

Amd. No. - N° de la modif.
019

Buyer ID - Id de l'acheteur
FG 362

Client Ref. No. - N° de réf. du client
20182156

File No. - N° du dossier
FG362 EP916-182156

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
R.070731.011, R.070731.025, R.070731.042

ADDENDA 015

ADDENDA No. 015

Projet : R.070731.002

Les modifications suivantes dans les documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Le présent addendum fera partie des documents contractuels.

DESSINS

- .1 A001- SITE PLAN / PLAN DE L'IMPLANTATION; voir le dessin ci-joint A001.
- .1 Le dessin a été révisé pour clarifier le type de clôture de sécurité requis à l'endroit de la barrière d'accès XG2.

FIN DE L'ADDENDA No. 015

